

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
KHU VỰC 5 - ĐIỆN BIÊN
TỈNH ĐIỆN BIÊN**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: **04/2025/HS-ST**
Ngày 29-7-2025.

NHÂN DANH

**NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN KHU VỰC 5, TỈNH ĐIỆN BIÊN**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà: Bà Vàng Thị Dưa.

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Khoàng Văn Sơn và bà Lò Thị Lên.

- Thư ký phiên toà: Ông Nguyễn Mạnh Hùng - Thư ký Toà án nhân dân khu vực 5, tỉnh Điện Biên.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân khu vực 5, tỉnh Điện Biên tham gia phiên toà: Ông Lê Văn Đức - Kiểm sát viên.

Ngày 29 tháng 5 năm 2025, tại trụ sở Tòa án nhân dân khu vực 5, tỉnh Điện Biên; Mở phiên tòa công khai xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số: 01/2025/TLST-HS ngày 09/7/2025, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 04/2025/QĐXXST-HS ngày 17/7/2025 đối với bị cáo:

Vàng Thị C; Tên gọi khác: Không; Sinh ngày 18/10/1968, tại tỉnh Điện Biên; Nơi thường trú: Bản T, xã MT, huyện MN, tỉnh Điện Biên (Nay là bản T, xã MT, tỉnh Điện Biên); Nghề nghiệp: Nông nghiệp; Trình độ học vấn: Không; Dân tộc: Mông; Giới tính: Nữ; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; Số căn cước công dân: 011168005084 cấp ngày: 02/8/2022, nơi cấp: Cục cảnh sát quản lý hành chính về trật tự xã hội, Bộ Công an; Con ông: Vàng Vàng Sử, đã chết và con bà: Sùng Thị Mẩy, đã chết; Bị cáo có chồng: Giàng A Páo, sinh năm 1962; Bị cáo có 06 người con; Tiền sự: Không; Tiền án: Không. Nhân thân: Chưa bị xử phạt vi phạm hành chính, chưa bị Tòa án kết án lần nào.

Bị bắt tạm giữ từ ngày 11/4/2025, tạm giam từ ngày 20/4/2025 cho đến nay tại phân trại tạm giam khu vực huyện Nậm Pồ có mặt.

Người bào chữa cho bị cáo: Bà Giàng Thị Nhung, là Trợ giúp viên pháp lý thuộc Trung tâm trợ giúp pháp lý nhà nước tỉnh Điện Biên, có đơn xin vắng mặt.

Người phiên dịch: Bà Vàng Thị Dính, sinh năm 1988

Địa chỉ: Bản Huổi Đáp, xã Nà Hỳ, tỉnh Điện Biên, có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Cách ngày Vàng Thị C bị Công an bắt quả tang khoảng một tuần, Vàng Thị C gặp một người đàn ông dân tộc Mông khoảng 50 tuổi, đi xe máy C không nhớ biển số xe dừng lại ở cầu T gần nhà C. Người đàn ông giới thiệu tên là Ly và vào nhà C chơi. Qua nói chuyện Ly hỏi C có mua Heroine không, Ly có Heroine bán. Do C là người sử dụng ma túy nên C trả lời có mua, rồi C đưa cho Ly số tiền 500.000 đồng. Ly cầm tiền rồi đưa cho C 01 gói Heroine được gói trong 01 mảnh nilon màu đen. Khi mua C không cân khối lượng, khi bán Heroine cho C xong Ly đi bộ ra ngoài đi xe máy của Ly đi đâu làm gì C không biết. Sau khi mua được Heroine C lấy một con dao lam ra chia gói Heroine thành 19 gói nhỏ, dùng các mảnh nilông màu xanh, màu hồng gói lại cho vào trong một lọ nhựa màu trắng, có nắp màu trắng rồi cất giấu vào trong túi vải màu đen đeo tại thắt lưng trên người C với mục đích để C sử dụng và bán lẻ kiếm lời. Còn **mảnh nilon màu đen** và con dao lam sử dụng xong C vứt vào bếp lửa đang cháy. Trong số 19 gói nhỏ, C đã sử dụng hết 02 gói bằng hình thức hít. Còn lại 17 gói trong khoảng thời gian từ khi mua đến trước khi bị bắt C đã bán 06 gói cho 06 người đàn ông, C không biết tên tuổi, địa chỉ với giá 50.000 đồng mỗi gói, được 300.000 đồng, C đã sử dụng vào việc chi tiêu cá nhân hết. Còn lại 11 gói Heroine C cất giấu vào lọ nhựa màu trắng. Hồi 14 giờ 15 phút ngày 11/4/2025 khi C đang ở trong nhà thì bị tổ công tác Công an tỉnh Điện Biên phối hợp với Công an xã MT kiểm tra, phát hiện, bắt quả tang thu giữ trong túi vải của Vàng Thị C đang đeo trên người 01 chiếc lọ nhựa màu trắng bên trong lọ nhựa chứa 11 gói Heroine. Trong đó 07 gói Heroine được gói bằng 07 mảnh nilông màu xanh, 04 gói được gói bằng 04 mảnh nilông màu hồng, có tổng khối lượng 0,8 gam.

Bản kết luận giám định số: 307KL-KTHS, ngày 20/4/2025 của phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Điện Biên kết luận:

Khối lượng vật chứng thu giữ của Vàng Thị C là 0,8 gam là chất ma túy: Loại Heroine

Hoàn lại đối tượng giám định có biên bản đóng gói, niêm phong và giao, nhận lại đối tượng giám định kèm theo.

Bản cáo trạng số: **01/CT-VKS-KV5** ngày 08/7/2025, Viện kiểm sát nhân dân khu vực 5, tỉnh Điện Biên đã truy tố bị can Vàng Thị C về tội "Mua bán trái phép chất ma túy" theo khoản 1 Điều 251 của Bộ luật hình sự.

Tại Cơ quan điều tra cũng như tại phiên tòa, bị cáo Vàng Thị C đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình đúng như nội dung bản cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân khu vực 5, tỉnh Điện Biên đã truy tố và thừa nhận bản cáo trạng truy tố bị cáo về tội mua bán trái phép chất ma túy là đúng người, đúng tội.

Trong phần tranh luận, đại diện Viện kiểm sát nhân dân khu vực 5, tỉnh Điện Biên giữ quyền công tố tại phiên tòa trình bày lời luận tội. Sau khi phân

tích đánh giá tính chất, mức độ hành vi phạm tội, nhân thân của bị cáo, cũng như qua xem xét các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo đã đề nghị Hội đồng xét xử: Tuyên bị cáo Vàng Thị C phạm tội: Mua bán trái phép chất ma túy. Áp dụng khoản 1 Điều 251; điểm s khoản 1 Điều 51, Điều 38 BLHS, đề nghị xử phạt bị cáo Vàng Thị C từ 02 năm 06 tháng đến 03 năm tù.

Về vật chứng vụ án: Đề nghị dùng điểm c khoản 1 Điều 47 BLHS; khoản 1, điểm a, c khoản 2 Điều 106 BLTTHS: Tịch thu tiêu hủy 0,7 gam Heroine là vật chứng hoàn lại của vụ án sau khi đã gửi mẫu giám định; 01 túi vải màu đen có khóa kéo có dây đeo, 01 lọ nhựa màu trắng, 07 mảnh ni lông màu xanh, 04 mảnh ni lông màu hồng là vật chứng của vụ án. **Áp dụng điểm b khoản 1 Điều 47 của Bộ luật Hình sự; khoản 1, điểm b khoản 2 Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự: Truy thu của bị cáo số tiền 300.000 đồng sung ngân sách Nhà nước là số tiền bị cáo thu lợi bất chính từ việc phạm tội.**

Đề nghị không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền và miễn án phí Hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

Người bào chữa cho bị cáo Vàng Thị C nhất trí với tội danh và điều luật áp dụng. Tại Cơ quan điều tra và tại phiên tòa bị cáo đã thành khẩn khai báo; Đề nghị Hội đồng xét xử xem xét bị cáo Vàng Thị C là đồng bào dân tộc thiểu số sinh sống tại vùng kinh tế xã hội đặc biệt khó khăn, không được đi học, thực hiện hành vi phạm tội do nhận thức pháp luật còn hạn chế. Bị cáo Vàng Thị C không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự, đề nghị áp dụng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cho bị cáo theo điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự, xem xét áp dụng mức hình phạt thấp nhất theo đề nghị của Đại diện Viện kiểm sát. Đồng thời xem xét hoàn cảnh gia đình **không áp dụng hình phạt bổ sung và miễn án phí Hình sự sơ thẩm cho bị cáo.**

Bị cáo Vàng Thị C nhất trí với bản cáo trạng, bản luận tội của Viện Kiểm sát nhân dân huyện Nậm Pồ, không bổ sung gì với bản luận cứ bào chữa của người bào chữa và xin Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] Hành vi phạm tội của bị cáo: Tại phiên tòa bị cáo Vàng Thị C đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội mua bán trái phép chất ma túy. Lời khai của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra, phù hợp với kết quả điều tra; Biên bản bắt người phạm tội quả tang; Biên bản niêm phong vật chứng; Biên bản mở niêm phong xác định khối lượng và lấy mẫu giám định ngày 11/4/2025; Kết luận giám định số: 307/KL-KTHS, ngày 20/4/2025 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Điện Biên. Bị cáo Vàng Thị C đã có hành vi mua bán trái phép ma túy với khối lượng 0,8 gam Heroine mục đích để sử dụng cho bản thân và bán lẻ kiếm lời. Vì vậy Hội đồng xét xử kết

luận bị cáo Vàng Thị C phạm tội: Mua bán trái phép chất ma túy theo quy định tại khoản 1 Điều 251 Bộ luật hình sự.

[2] Về tính chất, mức độ hành vi phạm tội: Hành vi phạm tội của bị cáo Vàng Thị C thuộc trường hợp nghiêm trọng và gây nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm đến chính sách độc quyền quản lý đặc biệt các chất ma túy của Nhà nước và gây ảnh hưởng xấu an ninh trật tự xã hội tại địa phương. Bị cáo Vàng Thị C là người có đủ năng lực chịu trách nhiệm hình sự và nhận thức được hành vi của mình là vi phạm pháp luật, **bị cáo đã có hành vi mua bán trái phép chất ma túy nhằm mục đích để sử dụng và bán lẻ kiếm lời**. Hành vi phạm tội của bị cáo Vàng Thị C đã tiếp tay cho những kẻ mua bán trái phép chất ma túy, đi ngược lại với đường lối chủ trương của Đảng và Nhà nước ta. Bị cáo vì hám lợi từ việc mua bán trái phép chất ma túy thỏa mãn nhu cầu cá nhân đã bất chấp pháp luật để thực hiện hành vi phạm tội.

[3] Xét các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự, nhân thân: Bị cáo Vàng Thị C chưa có tiền án, tiền sự. Tại phiên tòa cũng như quá trình điều tra, bị cáo đã thành khẩn khai báo là tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự được quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự. Vì vậy, Hội đồng xét xử thấy cần phải áp dụng một hình phạt nghiêm minh đối với bị cáo và cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội để bị cáo sửa chữa lỗi lầm của mình, nhằm sau này trở thành công dân có ích cho xã hội. Ngoài hình phạt chính, qua xác minh, xét thấy bị cáo Vàng Thị C là người nghiện ma túy, không có điều kiện thi hành hình phạt bổ sung bằng tiền nên không áp dụng hình phạt bổ sung theo khoản 5 Điều 251 Bộ luật hình sự.

[4] Về vật chứng vụ án: Gồm 0,7 gam Heroine (hoàn lại sau khi giám định) là vật nhà nước cấm lưu hành, 01 túi vải màu đen có khóa kéo có dây đeo, 01 lọ nhựa màu trắng, 07 mảnh ni lông màu xanh, 04 mảnh ni lông màu hồng là vật không có giá trị sử dụng cần tuyên tịch thu tiêu hủy theo điểm c khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự; khoản 1, điểm a, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự. **Áp dụng điểm b khoản 1 Điều 47 của Bộ luật Hình sự; khoản 1, điểm b khoản 2 Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự: Truy thu của bị cáo số tiền 300.000 đồng sung ngân sách Nhà nước là số tiền bị cáo thu lợi bất chính từ việc phạm tội.**

Đối với người đàn ông dân tộc Mông đã bán ma túy cho Vàng Thị C theo lời khai của bị cáo C do không rõ tên, tuổi, địa chỉ nên Cơ quan điều tra không đủ cơ sở để điều tra xác minh làm rõ.

[5] Xét đề nghị của đại diện Viện kiểm sát nhân dân khu vực 5, tỉnh Điện Biên và người bào chữa cho bị cáo Vàng Thị C về hình phạt là phù hợp với quy định của pháp luật nên Hội đồng xét xử cần xem xét để áp dụng mức hình phạt tương xứng với tính chất, mức độ phạm tội của bị cáo.

[6] Về án phí: Căn cứ vào khoản 2 Điều 136 của Bộ luật tố tụng hình sự và điểm đ khoản 1 Điều 12; khoản 6 Điều 15 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14:

HĐXX xét thấy gia đình bị cáo Vàng Thị C là hộ nghèo quy định của Chính phủ nên được miễn án phí Hình sự sơ thẩm.

[7] Về quyền kháng cáo: Bị cáo được quyền kháng cáo bản án hình sự sơ thẩm theo quy định tại Điều 331, khoản 1 Điều 333 của Bộ luật tố tụng hình sự.

[8] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan cảnh sát điều tra Công an tỉnh Điện Biên, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân khu vực 5, tỉnh Điện Biên, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Bị cáo Vàng Thị C và người bào chữa cho bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

[1] Tuyên bố bị cáo Vàng Thị C phạm tội: Mua bán trái phép chất ma túy.

[2] Áp dụng khoản 1 Điều 251; điểm s khoản 1 Điều 51, Điều 38 Bộ luật hình sự: Xử phạt bị cáo Vàng Thị C 02 (hai) năm 08 (tám) tháng tù, kể từ ngày bắt **tạm giữ**: 11/4/2025.

[3] Xử lý vật chứng: Áp dụng điểm a, c khoản 1 Điều 47 BLHS; khoản 1, điểm a, c khoản 2 Điều 106 BLTTHS, tuyên tịch thu tiêu hủy:

- 0,7 gam Heroine (hoàn lại sau khi giám định) được niêm phong trong một phong bì công văn của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Điện Biên; mặt sau của phong bì có chữ ký của Trần Sỹ Nguyên, Triệu Tiến Minh và 03 hình dấu của Phòng KTHS-CAT Điện Biên.

- 01 phong bì thư các mép được dán kín lại, bên trong có chứa 01 lọ nhựa màu trắng có nắp nhựa màu trắng và 07 mảnh nilon màu xanh, 04 mảnh nilon màu hồng; mặt trước phong bì dán tờ giấy in dòng chữ đánh máy: Vật chứng thu giữ của Vàng Thị C –Mua bán trái phép chất ma túy; mặt sau phong bì niêm phong tại mép dán có chữ ký họ tên của Hồ Thị Cử, Lê Văn Đức, Triệu Tiến Minh, Hoàng Xuân Liễu, Giàng A Dế, 01 dấu vân tay điểm chỉ ngón trỏ phải của Vàng Thị C và 02 dấu tròn của Cơ quan CSĐT Công an tỉnh Điện Biên.

- 01 túi vải màu đen, có khóa kéo, có dây đeo đã qua sử dụng.

Áp dụng điểm b khoản 1 Điều 47 của Bộ luật Hình sự; khoản 1, điểm b khoản 2 Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự: Truy thu của bị cáo số tiền 300.000 đồng sung ngân sách Nhà nước là số tiền bị cáo thu lợi bất chính từ việc phạm tội.

[4] Về án phí: Áp dụng khoản 2 Điều 136 của BLTTHS năm 2015 và điểm đ khoản 1 Điều 12, khoản 6 Điều 15 Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14

về án phí, lệ phí Tòa án ngày 30/12/2016: Bị cáo Vàng Thị C được miễn án phí Hình sự sơ thẩm.

[5] Quyền kháng cáo: Áp dụng Điều 331, khoản 1 Điều 333 của Bộ luật tố tụng hình sự, báo bị cáo biết được quyền kháng cáo bản án sơ thẩm trong hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án: 29/7/2025.

Nơi nhận:

- Bị cáo ;
- Người bào chữa;
- PTTG khu vực huyện Nậm Pồ;
- CQTHAHS tỉnh Điện Biên;
- Phòng HSNV-LLTP Công an tỉnh Điện Biên;
- VKSND khu vực 5, tỉnh Điện Biên;
- **THADS tỉnh Điện Biên;**
- Phòng Giám đốc, Thanh tra, Kiểm tra và THA Tòa án tỉnh Điện Biên;
- Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Điện Biên;
- Công an xã MT, tỉnh Điện Biên;
- Lưu hồ sơ vụ án; HSTHA.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa

Vàng Thị Dưa